

## CERTYFIKAT ZGODNOŚCI Nr 32 /11

### CERTIFICATE of CONFORMITY

Nazwa i adres producenta: Przedsiębiorstwo Wielobranżowe TRANS-QUADRO Sp. z o.o.  
Name and address of producer: 42-520 Dąbrowa Górnicza ul. Chemiczna 6

Miejsce produkcji: 1. ECOPLASTOL Sp. z o.o. ul. Puszkina 41 42-530- Dąbrowa Górnicza  
The places of production: 2. AIGO G. Oczkowska, I. Madej Spółka jawna  
Zakład nr 1: ul. Stara Huta 2; 32-500 Chrzanów  
Zakład nr 2: ul. Chemiczna 6; 42-520 Dąbrowa Górnicza  
3. STAN- PLAST Sp. c.  
ul. Puszkina 41; 42-530 Dąbrowa Górnicza

Nazwa wyrobu: **Kształtki polietylenowe klasy PE100 do łączenia metodą doczołową**  
Name of product: **i elektrooporową rur z polietylenu, szereg wymiarowy SDR 11 i SDR 17,6**

Typ (odmiany): **- odmiany i wymiary nominalne w załączniku**  
Type (modela):

Przeznaczenie wyrobu: Do sieci gazowych niskiego i średniego ciśnienia  
Intended use of product: MOP do 10 bar włącznie

Wyrób spełnia wymagania zawarte w: PN-EN 1555-3:2010  
The product complies to requirements  
specified in:

na podstawie raportu(ów) z badań: 618/GP-3/2011  
on the basis of test report(s):

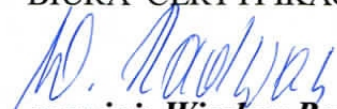
Dokonano oceny zgodności według Systemu 1  
zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 11 sierpnia 2004 r.  
w sprawie sposobów deklarowania zgodności wyrobów budowlanych  
oraz sposobu znakowania ich znakiem budowlanym (Dz. U. Nr 198, poz. 2041)

Evaluation of conformity according to the system 1 was performed according to the directive from The Ministry of Infrastructure the day  
11<sup>th</sup> of August 2004., Concerning the method of declaring conformity of construction products and the method of marking them with a  
construction label.

Niniejszy certyfikat został wydany w dniu 18 sierpnia 2011 i pozostaje ważny tak długo, dopóki  
ważna jest specyfikacja techniczna, wyrób spełnia wymagania tej specyfikacji oraz nie uległy istotnym zmianom:  
wyrób, warunki i miejsce produkcji, a także system ZKP.

This certificate was issued on 18 August 2011 and remains valid as long as the technical specification is valid, product meets the requirements of  
this technical specification and product, manufacturing conditions, production place or FPC system are not modified significantly

KIEROWNIK  
BIURA CERTYFIKACJI

  
mgr inż. Wiesław Radwan



DYREKTOR  
INSTYTUTU NAFTY I GAZU

  
dr hab.inż. Maria Ciechanowska

Kraków, dnia 18 sierpnia 2011r.

## Załącznik do certyfikatu zgodności Nr 32 / 11

*Annex to Certificate of Conformity*

Nazwa i adres producenta: Przedsiębiorstwo Wielobranżowe TRANS-QUADRO Sp. z o.o.  
Name and address of producer: 42-520 Dąbrowa Górnicza ul. Chemiczna 6

Nazwa wyrobu: **Kształtki polietylenowe klasy PE100 do łączenia metodą doczołową i elektrooporową rur z polietylenu, szereg wymiarowy SDR 11 i SDR 17,6**  
Name of product:

### **Kształtki elektrooporowe:**

Mufa ME  $\varnothing$  20, 25, 32, 40, 50, 63, 75, 90, 110, 125, 140, 160, 180, 200, 225, 250, 280, 315

Zaślepka ZE  $\varnothing$  20, 25, 32, 40, 50, 63, 75, 90, 110, 125, 160

Kolano KE 90°  $\varnothing$  25, 32, 40, 50, 63, 75, 90, 110, 125, 140, 160, 180, 200, 225

Kolano KE 45°  $\varnothing$  32, 40, 50, 63, 75, 90, 110, 125, 160

Trójnik TE  $\varnothing$  25, 32, 40, 50, 63, 75, 90, 110, 125, 140, 160, 32/25, 40/32, 50/32, 63/32, 63/40, 75/50, 75/63, 90/63, 90/75, 110/63, 110/75, 110/90, 125/63, 125/75, 125/90, 125/110, 140/63, 140/75, 140/90, 140/110, 140/125, 160/63, 160/75, 160/90, 160/110, 160/125, 160/140

Redukcja RE  $\varnothing$  25/20, 32/20, 32/25, 40/25, 40/32, 50/25, 50/32, 50/40, 63/25, 63/32, 63/40, 63/50, 75/50, 75/63, 90/63, 90/75, 110/63, 110/90, 125/90, 125/110, 140/125, 160/110, 160/125, 160/140

Odgąlenie siodłowe OS  $\varnothing$  40/32, 50/32, 63/32, 75/32, 90/32, 90/40, 90/63, 110/32, 110/40, 110/63, 125/32, 125/40, 125/63, 160/32, 160/63

Trójnik siodłowy z nawiertką TS  $\varnothing$  40/25, 40/32, 50/25, 50/32, 63/25, 63/32, 63/40, 63/63, 75/25, 75/32, 75/40, 75/63, 90/25, 90/32, 90/40, 90/63, 110/32, 110/40, 110/63, 125/32, 125/40, 125/63, 160/32, 160/63

Siodło naprawcze OSN  $\varnothing$  63, 75, 90, 110, 125, 160

### **Kształtki doczołowe:**

Redukcja RD  $\varnothing$  110/90

Trójnik TD  $\varnothing$  90, 110, 125, 140, 160/90/63, 110/63, 110/90

Kolano KD 90°  $\varnothing$  75, 90, 110, 125, 140, 160

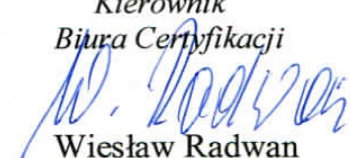
Kolano KD 45°  $\varnothing$  75, 90, 110, 125, 140, 160

Zaślepka ZD  $\varnothing$  75, 90, 110, 125, 160

Tuleja kołnierkowa TK  $\varnothing$  63, 90, 110, 125, 140, 160, 180, 200, 225

Kraków, dnia 18-08-2011

Kierownik  
Biura Certyfikacji

  
Wiesław Radwan